

5) Robert Bosch Elektronika Kft.
 Robert Bosch út 2
 3000 HATVAN
 HU Hungary

1) Robert, Bosch GmbH

Robert-Bosch-Platz 1
 DE 70839 Gerlingen-Schlierhoeh

Sender VATID HU26951542

If queries please specify customer and delivernote no.

3) Delivery note no

7387542

Page 1

1) Customer 5) Supplier No. LNR Packb. LKZ Z abs Sov KZA
 1000911829 0091024089 UJ

2) Receiver note
 6) Freight
 7) Delivery
 Free Unfrank Wagon Fr.Gut Express Post Carrier Vehic. foreign Vehic. own

4) Dispatchdate
 25.09.2020
 Creationday
 24.09.2020
 14) Our Order-No.
 24307870

10) Your sign 11) Your Order No. Date
 550003971201 12.04.2018

15) additional data customer 17) Dispatch place
 Free Carrier 10 PAL cHub

22) Dispatch sign 23) Total weight kg
 gross 1.074,4 net 650,9

24)

19) Shipping type
 truck collect. load

20) Incoterms 2010 21) Packing type
 Free Carrier 10 PAL

26) Receipt/unload-point

25) Dispatch Address
 Magna PT S.p.A.
 Via dei Ciclamini, 4 IT 70026 Modugno (BA)

29) Description of delivery
 App elettron controllo; AT
 180274842

30) Quantity 40) Receiver notes
 640 Qty.(ls) +/- Notes

27) Pos	28) Bosch-Order-No.	Index	Partnumber customer	29) Description of delivery	30) Quantity	40) Receiver notes	41) Notes
1	0260.001.060	V03	2510261400 91024089	App elettron controllo; AT KUENNE+MAGEL s.r.l. 5010700585 ACCETTAZIONE MERCE Quantità dichiarata: 640 Quantità effettiva: Tipo Imballaggio: Quantità Imballi: Conformità alle schede di imballaggio: <input checked="" type="checkbox"/> NO Data controllo: 01/10/20 Firma: <i>[Signature]</i> KUENNE+MAGEL s.r.l. Via dei Ciclamini, snc - 70026 Modugno (BA) 01 OTT 2020 "Ritrovato con riserva di verifica su qualità e quantità"	640	Qty.(ls) +/-	Notes

42) Entry notes	43) Quantity check	44) Quality check	45) Receiver	46) Invoice check
Rotation	Receiver notes	Date Name bzw. Nr.		

N7387542



BVE13384

1-15 und 21+22 auszufüllen unter der Verantwortung des Absenders

To be completed on the sender's own responsibility 1-15 including 21+22

1-15 továbbá 21+22. zavarókat a feladó tölti ki saját felelősségére

1 Feladó (Név, cím, ország) Sender (Name, address, country) Absender (Name, Anschrift, Land) Robert Bosch Elektronika KFT. Robert Bosch út 1. 3000 Hatvan HU		NEMZETKÖZI FUVARLEVÉL INTERNATIONAL CONSIGNMENT INTERNATIONALER FRACHTBRIEF A fuvarozásra előírt megállapodás esetén is a Nemzetközi Árufuvarozási egyezmény (CMR) rendelkezései az irányadók This Carriage is subject, notwithstanding any clause to the contrary to the Convention on the Contract for the International Carriage of Goods by Road (CMR) Diese Beförderung unterliegt trotz einer gegenteiligen Abmachung den Bestimmungen des Übereinkommens über den Beförderungsvertrag im Internationalen Strassengüterverkehr (CMR)											
2 Átvevő (Név, cím, ország) Consignee (Name, address, country) Empfänger (Name, Anschrift, Land) MAGNA PT S.P.A. VIA DEI CICLAMINI 4. 70026 MODUGNO IT		16 Fuvarozó (Név, cím, ország) Carrier (Name, address, country) Frachtführer (Name, Anschrift, Land) <div style="border: 1px solid black; padding: 5px; width: fit-content; margin: 10px auto;"> AUTODANA GROUP S.R.L. J01/294/2006 ; RO 18517892 Sebes, Str. Ciocârliei, Nr.8 Jud. ALBA - ROMANIA </div>											
3 Az áru kiszolgálási helye (helység, ország) Place of delivery of the goods (Place, country) Auslieferungsort des Gutes (Ort, Land) helység/place/Ort 70026 MODUGNO ország/country/Land IT		17 További fuvarozók (Név, cím, ország) Successive carriers (Name, address, Country) Nachfolgende Frachtführer (Name, Anschrift, Land)											
4 Az áru kiszolgálási helye és időpontja (helység, ország, időpont) Place and date of taking over of the goods (Place, country, date) Ort und Tag der Übernahme des Gutes (Ort, Land, Datum) helység/place/Ort 3000 Hatvan ország/country/Land HU időpont/date/Datum 2020.09.25		18 A fuvarozó fenntartásai és megjegyzései Carrier's reservations and observations Vorbehalte und Bemerkungen der Frachtführer											
5 Beigefügte Dokumentok Annexed documents SAP:450680		Eredeti EKAER bizonylat odaadva a Fuvarozónak!											
6 Jel és szám Marks and Nos Kennzeichen und Nummern		7 Darabszám Number of packages Anzahl der Packstücke		8 Csomagolás módja Method of packing Art der Verpackung		9 Árú megnevezése Name of the goods Bezeichnung		10 Statisztikai szám Statistical number Statistiknummer		11 Bruttó súly(kg) Gross weight in kg Bruttogewicht in Kg		Térfogat (m3) # Volume in m3 Umfrang in m3	
		116		PAL		KFZ-Zubehör				12410			
Osztály Class		Szám Number		Betű Letter		Klasse, Ziffer, Buchstabe				12410		0	
13 A feladó rendelkezésével (Vám- és egyéb hivatalos kezelés) Sender's instructions (Customs and other formalities) Anweisungen des Absenders (Zoll- und sonstige amtliche Behandlung)				19 Fizetendő To be paid by Zu zahlen vom		Feladó, Sender, Absender		Pénznem, Currency, Währung		Átvevő, Consignee, Empfänger			
				0									
14 Visszatérítés Reimbursement Rückerstattung				A szállítással kapcsolatos dokumentumokat hiánytalanul átvettem Shipping documents are completely took over Ich habe die Transportdokumente vollständig übernommen									
15 Fuvardíj-fizetésről rendelkezések Direction as to freight payment Bérmintve, freight paid, frei Bérmentesítés nélkül, freight to be paid, x				20 Különleges megállapodások Special agreements				Besondere Vereinbarungen					
21 Kiadás helye Established in Ausgegeben in		Hatvan		am on		2020.09.25.		24 Az áru átvétele, Késlet Goods received: Date on Gut empfangen: Datum am.		9/25/2020			
22 A feladó aláírása és bélyegzője Signature and stamp of the sender Unterschrift und Stempel des Absenders		23 A fuvarozó aláírása és bélyegzője Signature and stamp of the carrier Unterschrift und Stempel des Frachtführers		24 Az átvevő aláírása és bélyegzője Signature and stamp of the consignee Unterschrift und Stempel des Empfängers		AUTODANA GROUP S.R.L. J01/294/2006 ; RO 18517892 Sebes, Str. Ciocârliei, Nr.8 Jud. ALBA - ROMANIA		MAGNA PT S.P.A. Via dei Ciclamini, snc - 70026 Modugno (BA)		01.09.2020			
25 Jármű Fahrzeug		Hatvan, Török út 1362-31267 Adószám: 13682008211		Regisztrációs szám Kennzeichen		Reksúly Useful load Nutzlast							
				AB20CYK									
				AB92CYK									

"Ricevuto con riserva di verifica su qualità e quantità"